

KOMUNA E ISTOGUT

## OBAVEŠTENJE O UGOVORU

☒ Rad

☐ Snabdevanje

☐ Usluge

*Po članu 41 Zakona br. 04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br. 04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092*



Datum pripreme obaveštenja: **02.09.2019**

|             |                          |
|-------------|--------------------------|
| Nabavka br. | <b>633-19-6495-5-2-1</b> |
| Interni br. | <b>633/19/073/521</b>    |

Ovo obaveštenje je pripremljeno na JEZICIMA:

Albanski



Srpski



Engleski



### DEO I: UGOVORNI AUTORITET

#### I.1 IME, ADRESA I UGOVORNOG AUTORITETA (UA)

|                                           |                              |                                |
|-------------------------------------------|------------------------------|--------------------------------|
| Zvaničan naziv: <b>KOMUNA E ISTOGUT</b>   |                              |                                |
| Adresa UA: <b>Fadil Ferati, nr.121</b>    |                              |                                |
| Grad: <b>ISTOG</b>                        | Poštanski broj: <b>31000</b> | Zemlja: <b>Kosovo</b>          |
| Lice za kontakt: <b>ZIZE BUJUPAJ</b>      |                              | Telefon: <b>038 200 43 858</b> |
| Email: <b>prokurimi_istog@hotmail.com</b> |                              | Fax:                           |
| Internet adresa: <i>(po potrebi)</i> :    |                              |                                |

Ugovor obuhvata zajedničku nabavku

Da ☐

Ne ☒

Ugovor se dodeljuje od strane Centralne agencije za nabavke

Da ☐

Ne ☒

**Ukoliko da**, specifikuj identitet svih Ugovornih Autoriteta koji imaju pravo da naručuju pod uslovima ugovora ili referiši se na Aneks

## DEO II: PREDMET UGOVORA

### II.1 OPIS

|                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------|
| <b>II.1.1 Naslov ugovora koji je dodelio ugovorni autoritet:</b><br><b>MIRĚMBAJTJA E RRUGËVE MALORE-vazhdim projekti</b>                                                                                        |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.2 Vrsta ugovora i lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja</b><br><i>(odabrati samo jednu kategoriju –radovi, snabdevanje ili usluge –koja najviše odgovara posebnom predmetu vašeg ugovora)</i> |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <input checked="" type="checkbox"/> <b>Rad</b>                                                                                                                                                                  | <input type="checkbox"/> <b>Snabdevanje</b>                                                                                                                                                                                | <input type="checkbox"/> <b>Usluge</b> |
| <input checked="" type="checkbox"/> Izvršenje<br><input type="checkbox"/> Plan i izvršenje<br><input type="checkbox"/> Ostvarivanje, bilo kojim sredstvima, posla, odgovarajući na uslove                       | <input type="checkbox"/> Kupovina<br><input type="checkbox"/> Finansijski zakup (lizing)<br><input type="checkbox"/> Zakup<br><input type="checkbox"/> Kupovina na kredit<br><input type="checkbox"/> Njihovo kombiniranje |                                        |
| Glavna tačka ili lokacija radova, mesto isporuke ili izvršavanja usluge<br><b>BJAJKE DVA KODA - MARAJ STANOVI I BJAJE</b>                                                                                       |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.3 Obaveštenje obuhvata</b>                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <input type="checkbox"/> Sastavljanje jednog javnog okvirnog ugovora                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.4 Informacije o javnom okvirnom ugovoru (po potrebi)</b>                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| Javni okvirni ugovor sa jednim ekonomskim operaterom                                                                                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Javni okvirni ugovor sa nekoliko ekonomskih operatera                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Izvršenje ugovora:                                                                                                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| Poziv/Poruka                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Pomoćni ugovor/Mini-konkurencija                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                            | <input type="checkbox"/>               |
| Trajanje javnog okvirnog ugovora: u mesecima:                                                                                                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.5) Kratak opis predmeta ugovora</b><br><b>ODRŽAVANJE PUTNOG ODRŽAVANJA, projekat koji je u toku, LOT 1-MALE KAZNU ODRŽAVANJA PUTA DVIJE DRŽAVE MARAI i LOT 2 - GLAVNI ODRŽAVNI PUT MAJEZE</b>           |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.6) Klasifikacija po zajedničkom rečniku nabavki (ZRN):</b><br><b>28813320-3</b>                                                                                                                         |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.7) Varijante su prihvaćene:</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                      |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| <b>II.1.8) Podela na grupe:</b> Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>                                                                                                              |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |
| Tenderi se podnose za: <input type="checkbox"/> samo jednu grupu <input checked="" type="checkbox"/> sve grupe                                                                                                  |                                                                                                                                                                                                                            |                                        |

**II.1.9) Informacije o grupama (po potrebi):**

| Grupa br. | Naziv                                            | Kratak opis                                                            |
|-----------|--------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------|
| Grupa 1.  | MIRĚMBAJTJA E RRUGËVE<br>MALORE-vazhdim projekti | Projekt održavanja na cestovnom održavanju KODRA DVIJE STANICE MARAJ-a |
| Grupa 2.  |                                                  | - ODRŽAVANJE PUTNIH ODRŽAVANJA - nastavak BAJŠHE projekta              |

Maksimalan broj delova koji mogu biti dodeljeni jednom ponuđaču je:

II.1.10) Predviđena vrednost ugovora: **16.000,00**

**II.2) KOLIČINA ILI POLJE UGOVORA**

**Količina ili opšto polje:** *(uključujući sve grupe i opcije, po potrebi)*  
**BJAJKE DVA KODA - MARAJ STANOVI I BJAJE**

**II.3) TRAJANJE UGOVORA ILI VREMENSKI ROK ZA ZAVRŠETAK**

Trajanje u mesecima ili u danima **30** (od dodele ugovora)  
*ili*  
Početak  
Završetak

**DEO III: PRAVNE, EKONOMSKE, FINANSIJSKE I TEHNIČKE INFORMACIJE****III.1) USLOVI KOJI SE ODNOSE NA UGOVOR**

|                                                                                                                                                           |                                               |                                    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------|------------------------------------|
| <b>III.1.1) Traži se garancija izvršavanja</b>                                                                                                            | <b>Da</b> <input checked="" type="checkbox"/> | <b>Ne</b> <input type="checkbox"/> |
| Ako je odgovor da, iznos garancije izvršavanja EUR ili % od vrednosti ugovora.                                                                            |                                               |                                    |
| <b>III.1.2) Dobiti zakonski oblik od grupisanih ekonomskih operatera kojima ugovor treba da se dodeli (po potrebi):</b>                                   |                                               |                                    |
| <b>III.1.3 Ostali određeni uslovi čiji je predmet izvršenje ugovora:</b> <b>Da</b> <input type="checkbox"/> <b>Ne</b> <input checked="" type="checkbox"/> |                                               |                                    |
| <i>Ako da, opiši posebne uslove</i>                                                                                                                       |                                               |                                    |

**III.2) USLOVI ZA UČEŠĆE**

|                                                                                                                                                                             |                                                                                               |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>III.2.1) Uslovi podobnosti</b>                                                                                                                                           | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                |
| <b>Uslovi a) Ekonomski operater mora ispuniti uslove za podobnost u skladu sa Zakonom br. 04 L-042 o javnim nabavkama Republike Kosovo, izmenjenim i dopunjenim Zakonom</b> | <b>Izjava 1 Izjava pod zakletvom - potpisana i zapečaćena (ovaj dokument je deo dosijea).</b> |

|                                                                                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| br. 04 L-237, zakon br. 05 L-068 i Zakon br. 05 L-092. Član 65.                                                                                                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| b) U dokumentu Porezne uprave svoje zemlje osnivanja da niste prijestupni za plaćanje poreza najmanje do posljednjeg tromjesečja, ne starije od 90 dana od datuma izdavanja.                                                       | 2. svjedočenje TAK-a (provjereno na web stranici TAK-a)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
| c) Dokument izdat od nadležnog suda koji potvrđuje da ekonomski subjekt ispunjava uslove za ispunjavanje uvjeta, a ne mora biti stariji od 180 dana od datuma izdavanja.                                                           | Dokaz 3 Potvrda nadležnog suda. Dokazi pod 2 i 3 odnose se na EO koji se preporučuje za ugovor.                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| <b>III.2.2) Profesionalna podobnost</b><br><br>Zahtjev 1 Ekonomski operater mora dostaviti dokaze da je uspješno ispunio ugovore slične prirode (održavanje puteva) u posljednje tri godine od datuma objave Obavijesti o ugovoru, | Traže se dokumentovani dokazi:<br><b>Dokaz 1</b> Lista potpisanih i zapečaćenih originalnih ugovora. Za svaki projekt opišite ovim podacima naziv ugovora, naručilac, datum početka ugovora, datum raskida ugovora, vrijednost ugovora i ulogu ekonomskog operatera u provedbi ugovora (vođa ili partner). Upućivanja ili potvrde za isporuku zaliha, kopije ugovora predstavljenih u Listi ugovora. |
| <b>III.2.3) Ekonomski i finansijski kapaciteti</b>                                                                                                                                                                                 | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
| <b>III.2.4) Tehničke i profesionalne mogućnosti</b>                                                                                                                                                                                | Traže se dokumentovani dokazi:                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |

### III.3) Uslovi specifični za ugovore o uslugama

|                                                                                                                                                                                                                       |                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------|
| <b>III.3.1) Izvršenje usluga je rezervisano za određenu profesiju</b> Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/><br>Ako je odgovor da, reference na relevantan zakon, uredbu ili administrativnu odredbu |                                                         |
| <b>III.3.2) Pravna lica treba da daju imena i profesionalne kvalifikacije osoblja odgovornog za vršenje usluga</b>                                                                                                    | Da <input type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/> |

## DEO IV: PPOSTUPAK

### IV.1) VRSTA POSTUPKA

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                   |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>Otvoreni</b>                   |
| <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>Ograničeni</b>                 |
| <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>Konkurentni sa pregovorima</b> |
| <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | <b>Kvotiranje cena</b>            |
| <b>IV.1.2) Ograničenja u broju operatera koji će biti pozvani na tenderisanje</b> ( <i>ograničeni ili konkurentni postupak sa pregovorima</i> )<br><br>Na bazi primljenih aplikacija, najviše 6 kandidata će biti pozvani da predaju detaljne tednere ovog ugovora. Ako više od 6 kvalifikovanih kandidata ispunjavaju gore navedene kriterijume za izbor, relevantne prednosti i slabosti aplikacija ovih kandidata će se ponovo razmatrati da bi se identifikovali |                                   |

šest najboljih aplikacija za tenderski postupak. Jedini faktori koji će se uzeti u obzir tokom ovog ponovnog razmatranja su:

**IV.1.3) Smanjivanje broja operatera tokom pregovora** (*konkurentni postupak sa pregovorima*)

Vodi pregovore u sukcesivnim fazama kako bi se smanjio broj pregovaračkih ponuda

Da ☐ Ne ☐

Ugovorni autoriteti mogu da dodele ugovore na osnovu početnih tendera bez pregovora

Da ☐ Ne ☐

**IV.1.4) Minimalan broj kandidata koji će biti pozvani da predaju početne tendere je:**

**IV.1.5) Informacije o elektroničkoj aukciji**

Elektronička aukcija se primenjuje: Po ☐ Jo ☒

Dodatne informacije o elektroničkoj aukciji:

## IV.2) KRITERIJUMI ZA DODELU

|                                                                  |
|------------------------------------------------------------------|
| <input checked="" type="checkbox"/> Najniža cena                 |
| ili                                                              |
| <input type="checkbox"/> Ekonomski najpovoljniji tender u smislu |
| <div></div>                                                      |

## IV.3) ADMINISTRATIVNE INFORMACIJE

|                                                                                                                                                                                                                      |                             |                                        |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|----------------------------------------|
| <b>IV.3.1) Prethodne publikacije koje se tiču istog ugovora</b>                                                                                                                                                      | Da <input type="checkbox"/> | Ne <input checked="" type="checkbox"/> |
| <i>Ako da,</i>                                                                                                                                                                                                       |                             |                                        |
| Prethodno obaveštenje o nameri      od                                                                                                                                                                               |                             |                                        |
| Druge ranije objave ( <i>ako je primjenjivo</i> )                                                                                                                                                                    |                             |                                        |
| od                                                                                                                                                                                                                   |                             |                                        |
| od                                                                                                                                                                                                                   |                             |                                        |
| <b>Dokumenta se plaćaju</b>                                                                                                                                                                                          | Da <input type="checkbox"/> | Ne <input checked="" type="checkbox"/> |
| <i>Ako je da, cena</i> EUR                                                                                                                                                                                           |                             |                                        |
| Uslovi i metoda plaćanja:                                                                                                                                                                                            |                             |                                        |
| <b>IV.3.2) Vremenski rok za prijem tendera ili zahteva za učešće</b>                                                                                                                                                 |                             |                                        |
| Datum <b>13.09.2019</b> vreme: <b>14:00:00</b> mesto: <b>PREMA SISTEMA E-PROKURIMI</b>                                                                                                                               |                             |                                        |
| <b>IV.3.3) Vremenski rok za prijem tendera /zahteva za učešće je skraćen</b>                                                                                                                                         |                             |                                        |
| Da <input checked="" type="checkbox"/> Ne <input type="checkbox"/>                                                                                                                                                   |                             |                                        |
| Ako je odgovor da, navedite razloge<br><b>ATMOSPERIČNI UVJETI - VELIKA ŠTETA ŠTETNO ŠTAMPANIH MASOVNIH PUTOVA I RAZUMIJELO JE DA SE NJIHOVI POPRAVAK PRONADIO DA POKRIVAČI MOGU KORISTITI GRAZU I NJIHOVO DOBRO.</b> |                             |                                        |
| <b>IV.3.4 ) Da li je potrebna garancija tendera</b>                                                                                                                                                                  |                             |                                        |
| Da <input type="checkbox"/> Ne <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                                                                   |                             |                                        |
| Ako je odgovor da, iznos garancije tendera                                                                                                                                                                           |                             |                                        |
| Validnost garancije tendera u danima      ili      mesecima                                                                                                                                                          |                             |                                        |
| <b>IV.3.5) Period validnosti tendera</b>                                                                                                                                                                             |                             |                                        |
| Do datuma:      ili Trajanje u danima <b>60</b> ili      mesecima                                                                                                                                                    |                             |                                        |
| <b>IV.3.6) Sastanak otvaranja tendera</b>                                                                                                                                                                            |                             |                                        |

## DEO V: ODGOVARAJUĆE INFORMACIJE

### V.1 ŽALBE

Svaka zainteresovana strana može da uloži žalbu ugovornom autoritetu, na osnovu člana 108/A Zakona br.04/L-042 o javnim nabavkama Republike Kosova, izmenjen i dopunjen Zakonom br.04/L-237, Zakonom br. 05/L-068 i Zakonom br. 05/L-092 na navedenoj adresi u delu I ovog obaveštenja o ugovoru.

### V.2) DODATNE INFORMACIJE

Ekonomski operater imaće pravo da preda tender, zahtev za učešće i druga potrebna dokumenta ili dosijee koji se dozvoljavaju tokom vršenja aktivnosti nabavke na albanskom, srpskom ili engleskom jeziku.

*Dodaj ostale informacije: :[kao što je pred-konferencija, poseta radionicama, itd.]*